

The motion was adopted

Clause 1. the Long Title, the Preamble and the Enacting formula were added to the Bill

Motion to Pass

Sri V. L. Patil (Minister for Revenue).—Sir, I beg to move :

“That the Karnataka Village Offices Abolition (Amendment) Bill, 1984, be passed.”

Mr. Deputy Speaker.—The question is :

“That the Karnataka Village Offices Abolition (Amendment) Bill, 1984, be passed.”

The motion was adopted and the Bill was passed

(iv) ಕರ್ನಾಟಕ ಲೋಕಾಯುಕ್ತ ವಿಧೇಯಕ 1984

(ಪರ್ಯಾಲೋಚನಾ ಪ್ರಸ್ತಾವ)

ಶ್ರೀ ಎ. ಲಕ್ಷ್ಮೀಸಾಗರ್.— ಮಾನ್ಯ ಅಧ್ಯಕ್ಷರೇ, 1984 ನೇ ಇಸವಿ ಕರ್ನಾಟಕ ಲೋಕಾಯುಕ್ತ ವಿಧೇಯಕಕ್ಕೆ ವಿಧಾನ ಪರಿಷತ್ತು ಸೂಚಿಸಿದ ಕೆಲವು ತಿದ್ದುಪಡಿಗಳನ್ನು ಸಭೆಯು ಪರ್ಯಾಲೋಚಿಸಬೇಕೆಂದು ನಾನು ಮನವಿ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳುತ್ತೇನೆ.

ಪ್ರಸ್ತಾವವನ್ನು ಸೂಚಿಸಲಾಯಿತು

ಇದರಲ್ಲಿ ಕೆಲವು ವಿಧಾನಪರಿಷತ್ತಿನಲ್ಲಿ ತಿದ್ದುಪಡಿಗಳಾಗಿವೆ. ಮೂಲತಃ ಮೂರನೇ ಕ್ಲಾಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಕರ್ನಾಟಕ ವಿಧಾನ ಪರಿಷತ್ತಿನ ವಿರೋಧ ಪಕ್ಷದ ನಾಯಕರನ್ನು ಕನ್‌ಸಲ್ಟ್ ಮಾಡಬೇಕೆಂದು ಇರಲಿಲ್ಲ. ವಿಧಾನಸಭೆಯಲ್ಲಿ ಪಾಸ್ ಮಾಡಿದಾಗ ಇಲ್ಲಿಯ ಸೂಚನೆ ಏನಿತ್ತು ಅಂದರೆ ವಿಧಾನ ಪರಿಷತ್ತಿನ ವಿರೋಧ ಪಕ್ಷದ ನಾಯಕರನ್ನು ಕನ್‌ಸಲ್ಟ್ ಮಾಡಿ ಲೋಕಾಯುಕ್ತ ನೇಮಕ ಮಾಡಬೇಕು ಎನ್ನತಕ್ಕಂಥ ಒಂದು ತಿದ್ದುಪಡಿ ಇದೆ ಆಮೇಲೆ ಇನ್ನೊಂದು 5ನೇ ಕ್ಲಾಸ್‌ನ (2) ನೇ ಉಪಖಂಡದಲ್ಲಿ (ಡಿ) ಎಂಬ ಕಂಸಗಳು ಮತ್ತು ಅಕ್ಷರಕ್ಕೆ “ಜಿ” ಎಂಬ ಖಂಡಗಳು ಮತ್ತು ಅಕ್ಷರವನ್ನು ಪ್ರತಿಸ್ಥಾಪಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಮತ್ತೆ 12 ನೆಯ ಖಂಡದಲ್ಲಿ “ಜಿ” ಸೇರಿಸಬೇಕೆಂದು ಹೇಳಿ ಸೇರಿಸಿದೆ. ಒಂದೆ ಅದಕ್ಕೆ ತಪ್ಪು ಬಿದ್ದಿದೆ, ಅದನ್ನು ಸೇರಿಸಬೇಕು.

ಶ್ರೀ ಕೆ. ಹೆಚ್. ರಂಗನಾಥ್.— ಉಪಬಂಧದಲ್ಲಿ ಪರಂತುಕ ಎಂದು ಇರುತ್ತದೆ. ಪರಂತುಕ ಎಂದರೆ ಏನು ?

ಶ್ರೀ ಎ. ಲಕ್ಷ್ಮೀಸಾಗರ್.— ಅದಕ್ಕೋಸ್ಕರವೇ ಕ್ಲಾಸ್ ಎಂದು ಓದುತ್ತಿದ್ದೇನೆ 5ನೇ ಕ್ಲಾಸ್‌ನಲ್ಲಿ “ಸರ್ಕಾರದಲ್ಲಿ ಸಲ್ಲಿಸಿದ ಸೇವೆಯ ಎಂಬ ಪದಗಳಿಗೆ” ಸರ್ಕಾರದಲ್ಲಿ ಅಥವಾ ನ್ಯಾಯಾಧೀಶನಾಗಿ ಸಲ್ಲಿಸಿದ ಪೂರ್ವ ಸೇವೆಯ ಎಂಬುದನ್ನು ಹೊಸದಾಗಿ ಸೇರಿಸಿದ್ದಾರೆ ಇನ್ನು 5ನೇ ಕ್ಲಾಸ್‌ನಲ್ಲಿ 4 (ಎ) ಉಪಖಂಡದಲ್ಲಿ ಭಾರತದ ಕುಪ್ರೀಂಕೋರ್ಟ್ ಮುಖ್ಯ ನ್ಯಾಯಾಧೀಶ ಎಂಬುದರ ಬದಲಾಗಿ ಭಾರತದ ಮುಖ್ಯ ನ್ಯಾಯಾಧೀಶರು ಎಂದು ಇರಬೇಕು.

ಇನ್ನು ಖಂಡ 13ರಲ್ಲಿ ಏನಾಗಿದೆ ಎಂದರೆ 2ನೇ ಸಬ್‌ಕ್ಲಾಸ್ ಇದರಲ್ಲಿ ಮೊದಲನೆಯದು ಮುಖ್ಯ ಮಂತ್ರಿ ಅಥವಾ ಮಂತ್ರಿಯಾಗಿದ್ದರೆ ಸಂದರ್ಭಾನುಸಾರ ತನ್ನ ಮುಖ್ಯಮಂತ್ರಿಯ ಅಥವಾ ಮಂತ್ರಿಯ ಪದಕ್ಕೆ ರಾಜೀನಾಮೆ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು... ಶಾಸಕರು ಕೊಡಬೇಕಾಗಿಲ್ಲ ಆದುದರಿಂದ ಶಾಸಕರು ಎನ್ನುವ ಪದವನ್ನು ತೆಗೆದಿದ್ದೇವೆ. ಶಾಸಕರಿಗೆ ರಿಯಾಯಿತಿನ್ನು ಕೊಟ್ಟಿರುತ್ತೇವೆ. ಅವರು ರಾಜೀನಾಮೆ ಯನ್ನು ಕೊಡಬೇಕಾಗಿಲ್ಲ. ಇನ್ನೊಂದು (2) ಉಪಖಂಡದ (11)ನೇ ಬಾಬಿನಲ್ಲಿ “ಸರ್ಕಾರೇತರ ನೌಕರ ನಾಗಿದ್ದರೆ ಎಂಬ ಪದಗಳಿಗೆ ಮೊದಲು” ವಿಧಾನಮಂಡಲದ ಸದಸ್ಯರ ಹೊರತು ಎಂಬ ಪದಗಳನ್ನು ಸೇರಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

ಖಂಡಗಳು 19 ಮತ್ತು 25ರ “ಜಿ” ಎನ್ನುವುದನ್ನು ಸೇರಿಸಬೇಕು.

ಶ್ರೀ ಕೆ. ಹೆಚ್. ರಂಗನಾಥ್.— ಪರಂತುಕ ಎಂದರೆ ಏನು ? ಈ ಶಬ್ದವನ್ನು ಮಾನ್ಯ ನಾರಾಯಣಕುಮಾರರವರು ಉಪಯೋಗಿಸಿದ್ದರೆ ನಾನು ಒಪ್ಪಿಕೊಳ್ಳುತ್ತಿದ್ದೆ.

ಶ್ರೀ ಎ. ಲಕ್ಷ್ಮೀಸಾಗರ್.— ಬೆಳಿ ಕಲಾ ವರ್ಡ್ ಉಪಯೋಗಿಸಬೇಕಾದಾಗ ಬಹಳ ಕಷ್ಟವಾಗುತ್ತದೆ. ನಾವು ನಮ್ಮ ಭಾಷೆಯನ್ನು ಬೆಳೆಸಬೇಕು ಎನ್ನುವ ದೃಷ್ಟಿಯಿಂದ 4-5 ಡಿಕ್ಷನರಿಗಳನ್ನು ಇಟ್ಟುಕೊಂಡಿರುತ್ತೇನೆ. ಕನ್ನಡ-ಇಂಗ್ಲೀಷ್, ಇಂಗ್ಲೀಷ್-ಕನ್ನಡ, ಕನ್ನಡ-ಸಂಸ್ಕೃತ, ಇಂಗ್ಲೀಷ್-ಹಿಂದಿ ಇವೆಲ್ಲವನ್ನು ಇಟ್ಟುಕೊಂಡು ಯಾವ ಶಬ್ದ ಬಳಸಿದರೆ ಸರಿಹೋಗುತ್ತದೆ ಎಂಬ ಬಗ್ಗೆ ಪ್ರತಿದಿನ ಕಸರತ್ತು ನಡೆಸುತ್ತಲೇ ಇರುತ್ತೇನೆ. ಹಿಂದಿ-ಇಂಗ್ಲೀಷ್ ಹೀಗೆ ನಾನು ಹಲವಾರು ಡಿಕ್ಷನರಿಗಳನ್ನು ಇಟ್ಟುಕೊಂಡು ಯಾವುದಾದರೂ ಒಂದು ಶಬ್ದಕ್ಕೆ ಅರ್ಥ ಬೇಕಾದಾಗ ಎಲ್ಲವನ್ನೂ ನೋಡುತ್ತೇನೆ.

ಶ್ರೀ ಶ್ರೀಪಾದ ಹೆಗಡೆ.— ಇದರಲ್ಲಿ ವ್ಯಾಕರಣದ ವ್ಯತ್ಯಾಸವಾಗುತ್ತದೆ. ವ್ಯಾಕರಣದ ಪ್ರಕಾರ ಇದು ತಪ್ಪಾಗುತ್ತದೆ.

ಶ್ರೀ ಎ. ಲಕ್ಷ್ಮೀಸಾಗರ್.— ಆ ರೀತಿ ತಪ್ಪೇನಾಗುವುದಿಲ್ಲ. ಇವುಗಳು ಸಾಮಾನ್ಯವಾದಂಥ ತಿದ್ದುಪಡಿಗಳಾದ ಕಾರಣ ಮಾನ್ಯ ಸಭೆ ಇದಕ್ಕೆ ಒಪ್ಪಿಗೆ ಕೊಡಬೇಕೆಂದು ಕೇಳಿಕೊಳ್ಳುತ್ತೇನೆ.

ಉಪಾಧ್ಯಕ್ಷರು.— ಪರ್ಯಾಲೋಚನಾ ಪ್ರಸ್ತಾವವನ್ನು ಈಗ ಸಭೆಯ ಮತಕ್ಕೆ ಹಾಕುತ್ತೇನೆ.

ಪ್ರಸ್ತಾವ ವಿನೆಂದರೆ

1984ನೇ ಇಸವಿಯ ಕರ್ನಾಟಕ ಲೋಕಾಯುಕ್ತ ವಿಧೇಯಕಕ್ಕೆ ವಿಧಾನಪರಿಷತ್ ಸೂಚಿಸಿದ ಈ ಕೆಳಕಂಡ ತಿದ್ದುಪಡಿಗಳನ್ನು ಸಭೆಯು ಪರ್ಯಾಲೋಚಿಸುವುದು.

ಖಂಡ 3

1. (2)ನೇ ಉಪಖಂಡದ (ಎ) ಮತ್ತು (ಬಿ) ಬಾಬಿನಲ್ಲಿರುವ “ಅಧ್ಯಕ್ಷ ಮತ್ತು ರಾಜ್ಯದ ವಿಧಾನಸಭೆಯಲ್ಲಿ ವಿರೋಧ ಪಕ್ಷದ ನಾಯಕರ” ಎಂಬ ಪದಗಳಿಗೆ “ಅಧ್ಯಕ್ಷ, ಕರ್ನಾಟಕ ವಿಧಾನ ಪರಿಷತ್ತಿನಲ್ಲಿ ವಿರೋಧ ಪಕ್ಷದ ನಾಯಕ ಮತ್ತು ಕರ್ನಾಟಕ ವಿಧಾನ ಸಭೆಯಲ್ಲಿ ವಿರೋಧ ಪಕ್ಷದ ನಾಯಕರ” ಎಂಬ ಪದಗಳನ್ನು ಪ್ರತಿಸ್ಥಾಪಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

ಖಂಡ 5

2. (1). (2)ನೇ ಉಪಖಂಡದಲ್ಲಿ “(ಡಿ)” ಎಂಬ ಕಂಸಗಳು ಮತ್ತು ಅಕ್ಷರಕ್ಕೆ “(ಜಿ)” ಎಂಬ ಕಂಸಗಳು ಮತ್ತು ಅಕ್ಷರವನ್ನು ಪ್ರತಿಸ್ಥಾಪಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

(2). (3)ನೇ ಉಪಖಂಡದ ಪರಂತುಕದಲ್ಲಿ “ಸರ್ಕಾರದಲ್ಲಿ ಸಲ್ಲಿಸಿದ ಸೇವೆಯ” ಎಂಬ ಪದಗಳಿಗೆ ಸರ್ಕಾರದಲ್ಲಿ ಅಥವಾ ನ್ಯಾಯಾಧೀಶನಾಗಿ ಸಲ್ಲಿಸಿದ ಪೂರ್ವ ಸೇವೆಯ” ಎಂಬ ಪದಗಳನ್ನು ಪ್ರತಿಸ್ಥಾಪಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

(3). “(ನೇ)” ಉಪಖಂಡದ ಪರಂತುಕದಲ್ಲಿ ಸರ್ವೋಚ್ಚ ನ್ಯಾಯಾಲಯದ” ಎಂಬ ಪದಗಳಿಗೆ “ಭಾರತದ” ಎಂಬ ಪದವನ್ನು ಪ್ರತಿಸ್ಥಾಪಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

3.

ಖಂಡ 13

(2)ನೇ ಉಪಖಂಡದ (1)ನೇ ಬಾಬಿಗೆ ಈ ಕೆಳಕಂಡ ಬಾಬನ್ನು ಪ್ರಸ್ತಾಪಿಸತಕ್ಕದ್ದು, ಎಂದರೆ:— “(1) ಮುಖ್ಯಮಂತ್ರಿ ಅಥವಾ ಮಂತ್ರಿಯಾಗಿದ್ದರೆ ಸಂದರ್ಭಾನುಸಾರ ತನ್ನ ಮುಖ್ಯಮಂತ್ರಿಯ ಅಥವಾ ಮಂತ್ರಿಯ ಪದಕ್ಕೆ ರಾಜೀನಾಮೆ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು.”

(2) ಉಪಖಂಡದ (11)ನೇ ಬಾಬಿನಲ್ಲಿ “ಸರ್ಕಾರೇತರ ನೌಕರನಾಗಿದ್ದರೆ” ಎಂಬ ಪದಗಳಿಗೆ ಮೊದಲು “ವಿಧಾನ ಮಂಡಲದ ಸದಸ್ಯರ ಹೊರತು” ಎಂಬ ಪದಗಳನ್ನು ಸೇರಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

4. ಖಂಡಗಳು 19 ಮತ್ತು 25

19 ಮತ್ತು 25ನೇ ಖಂಡಗಳಲ್ಲಿ “(ಎಫ್)” ಎಂಬ ಕಂಸಗಳು ಮತ್ತು ಅಕ್ಷರಕ್ಕೆ “(ಜಿ)” ಎಂಬ ಕಂಸಗಳು ಮತ್ತು ಅಕ್ಷರವನ್ನು ಪ್ರತಿಸ್ಥಾಪಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

ಪ್ರಸ್ತಾವವು ಅಂಗೀಕರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

### Motion to Pass

ಶ್ರೀ ಎ. ಲಕ್ಷ್ಮೀಸಾಗರ್.— ಮಾನ್ಯ ಅಧ್ಯಕ್ಷರೇ, ಕರ್ನಾಟಕ ಲೋಕಾಯುಕ್ತ ವಿಧೇಯಕ 1984 ಕ್ಕೆ ವಿಧಾನಪರಿಷತ್ ಸೂಚಿಸಿದ ತಿದ್ದುಪಡಿಗಳನ್ನು ಮಾನ್ಯ ಸಭೆ ಒಪ್ಪಿಕೊಳ್ಳಬೇಕೆಂದು ಕೇಳಿಕೊಳ್ಳುತ್ತೇನೆ.

ಉಪಾಧ್ಯಕ್ಷರು.— ಪ್ರಸ್ತಾವ ಹೀಗಿದೆ.

ಕರ್ನಾಟಕ ಲೋಕಾಯುಕ್ತ ವಿಧೇಯಕ 1984ಕ್ಕೆ ವಿಧಾನಪರಿಷತ್ ಸೂಚಿಸಿದ ತಿದ್ದುಪಡಿಗಳನ್ನು ಮಾನ್ಯ ಸಭೆಯು ಅಂಗೀಕರಿಸುವುದು.  
ಪ್ರಸ್ತಾವ ಅಂಗೀಕರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತು. ಮತ್ತು ತಿದ್ದುಪಡಿ ಸ್ವೀಕರಿಸಲಾಯಿತು.

### KARNATAKA EDUCATION BILL, 1983

#### Motion to consider (contd.)

Mr. Deputy Speaker.—Now further discussion on the Karnataka Bill, 1983. Sri J. A. Fernandez to continue.

3-00 p.m.

Sri J. A. Fernandez.—Mr. Speaker. Sir, yesterday when I was speaking on the Bill I have been slightly misunderstood. I shall be thankful to the press for making the correction. In the minority schools reservations under section 41, Sub clause 3, I have been reported as having mentioned that there should be no reservations for SCs/STs. That was intended only for unaided minority institutions, as the SCs/STs have constitutional safeguards in regard to admission to schools and the unaided minority institutions have also certain rights. It was a matter of being cautious, because any infringement of any right can be challenged in the Courts. Hence, it is not intended to cast any aspersions on any community. I have the greatest regard for the SCs/STs; and as I mentioned, it is purely a matter of precaution. I shall be most grateful to the press for having it corrected.

The other point which is not clearly reported is in regard to the language formula. I have mentioned the two language plus formula. Probably the 'plus' was omitted. I shall be grateful if it is now included because it is essential for parents to decide in which language the students may study. Today, we have so many languages. And I felt that a heavy burden of language at the primary level is not advisable for the students. I have before me an extract from the Governor's speech of last year, where he has mentioned :

"All the minority languages spoken in the State will be given full protection. All facilities will be extended to those whose mother-tongue is Urdu, Tamil, Telugu, Malayalam, Marathi, Gujarathi, Hindi or any other Indian languages to have their education both in the primary and secondary stages in their own mother-tongue. My Government undertakes to guarantee in spirit and substance all the rights and protection given by the Constitution to the linguistic and other minorities."

I shall sincerely hope that this Government will translate this into actual practice in the course of the implementation of the Education Bill. I agree that Education is not intended to be a study of languages; it is to build character, integrity and love for other citizens. Therefore, it is also necessary that certain controls and checks are maintained. But this should not in any way lead to a tiffing of the education system.